



# iPod shuffle

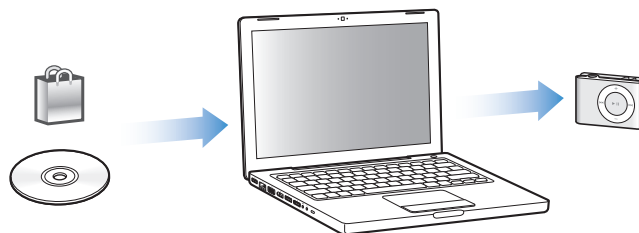
Oversigt over  
funktioner

# Indholdsfortegnelse

<b>Kapitel 1</b>	<b>3 iPod shuffle i grundtræk</b>
	4 Kast et blik på iPod shuffle
	4 Bruge betjeningsmulighederne på iPod shuffle
	5 Tilslutte og afmontere iPod shuffle
	6 Oplade batteriet
	7 Statuslamper
<b>Kapitel 2</b>	<b>9 Indlæse og afspille musik</b>
	9 Om iTunes
	10 Importere musik til iTunes-biblioteket
	12 Organisere musik
	13 Indlæse musik til iPod shuffle
	16 Afspille musik
<b>Kapitel 3</b>	<b>19 Opbevare arkiver/filer på iPod shuffle</b>
	19 Bruge iPod shuffle som en ekstern disk
<b>Kapitel 4</b>	<b>21 Tilbehør til iPod shuffle</b>
	21 Apple-øretelefoner
	22 iPod shuffle Dock
	22 iPod USB-strømforsyning
	22 Tilbehør
<b>Kapitel 5</b>	<b>23 Gode råd og fejlfinding</b>
	26 Opdatere og gendanne software på iPod shuffle
<b>Kapitel 6</b>	<b>27 Sikkerhed og håndtering</b>
	27 Vigtige sikkerhedsoplysninger
	29 Vigtige oplysninger om håndtering
<b>Kapitel 7</b>	<b>30 Flere oplysninger samt service og support</b>

Tillykke med din nye iPod shuffle. Læs dette kapitel for at få mere at vide om funktionerne i iPod shuffle, hvordan du bruger betjeningspanelet og meget mere.

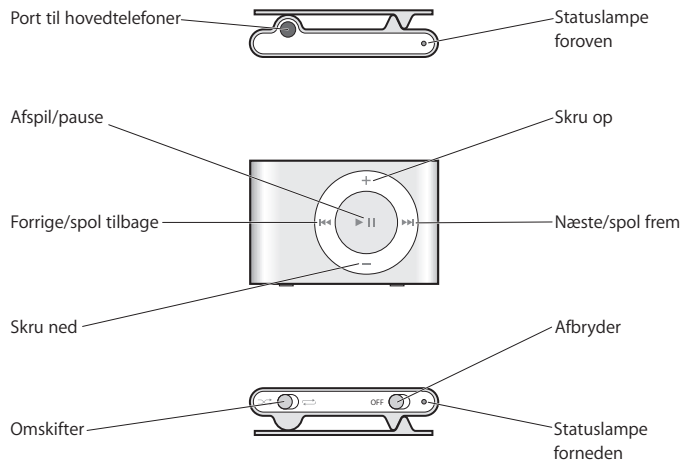
Du bruger iPod shuffle ved at anbringe musik og andre lydarkiver/-filer på din computer og derefter indlæse dem til iPod shuffle.



Brug iPod shuffle til at:

- Indlæse sange, som du kan lytte til, når du er på farten.
- Lytte til podcasts, som er en slags radioudsendelser, der kan hentes via Internet.
- Lytte til lydbøger købt fra iTunes Store eller audible.com.
- Opbevare sikkerhedskopier og andre data ved at bruge iPod shuffle som en ekstern disk.

## Kast et blik på iPod shuffle



## Bruge betjeningsmulighederne på iPod shuffle

Med de enkle betjeningsmuligheder er det nemt at afspille sange, lydbøger og podcasts på iPod shuffle.

Hvis du vil...	Skal du gøre følgende:
Tænde eller slukke iPod shuffle	Brug afbryderen (grøn betyder, at iPod shuffle er tændt).
Afspille	Tryk på Afspil/pause (▶  ).
Pause	Tryk på Afspil/pause (▶  ).
Justere lydstyrken	Tryk på Skru op (+) eller Skru ned (-).
Indstille afspilningsrækkefølgen	Skub omskifteren (↻) til blandt (↻) for at afspille i rækkefølge).
Hoppe til næste sang	Tryk på knappen Næste/spol frem (▶▶).
Starte en sang forfra	Tryk på Forrige/spol tilbage (◀◀).
Spille den forrige sang	Tryk to gange på Forrige/spol tilbage (◀◀).
Gå til den første sang	Tryk på Afspil/pause (▶  ) tre gange hurtigt efter hinanden.
Spole frem eller tilbage	Tryk på og hold Næste/spol frem (▶▶) eller Forrige/spol tilbage (◀◀) nede.
Slå knapperne på iPod shuffle fra (så der ikke sker noget, hvis du kommer til at trykke på det)	Tryk på Afspil/pause (▶  ) i omkring tre sekunder (indtil statuslampen blinker orange tre gange). Gentag for at aktivere knapperne igen (statuslampen blinker grønt tre gange).
Nulstille iPod shuffle (hvis iPod shuffle ikke svarer)	Tag iPod shuffle ud af docken. Sluk iPod shuffle, vent fem sekunder, og tænd den derefter igen.
Finde serienummeret på iPod shuffle	Se på hakket under clipsen på iPod shuffle. I iTunes kan du (mens iPod shuffle er tilsluttet computeren) vælge iPod shuffle i oversigten og klikke på fanen Indstillinger.

## Tilslutte og afmontere iPod shuffle

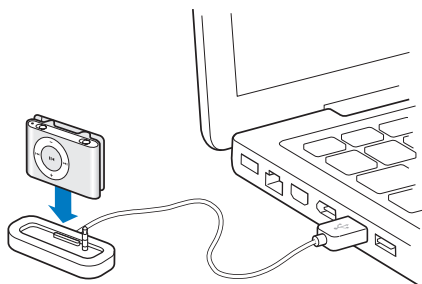
Slut iPod shuffle til computeren for at indlæse musik og anden lyd og for at oplade batteriet. Afmonter iPod shuffle, når du er færdig.

### Tilslutte iPod shuffle

Du slutter iPod shuffle til din computer på følgende måde:

- Slut den medfølgende iPod shuffle Dock til en USB-port på computeren. Sæt derefter iPod shuffle i docken.

**Bemærk:** Slut docken til en hurtig USB-port for at oplade batteriet. Det anbefales at bruge en USB 2.0-port. Brug ikke en USB-port på tastaturet.



Første gang du slutter iPod shuffle til computeren, hjælper iPod-indstillingsassistent dig med at konfigurere iPod shuffle og synkronisere den med iTunes-biblioteket.

**Vigtigt:** Når du har synkroniseret iPod shuffle med iTunes-biblioteket på en computer, vises der en meddelelse, hvis du slutter iPod shuffle til en anden computer, og du bliver spurgt, om du vil synkronisere den med iTunes-biblioteket på den nye computer. Klik på Annuller, hvis du vil beholde det aktuelle musikindhold på iPod shuffle. Eller klik på Overfør køb for at beholde indholdet på iPod shuffle og kopiere købte sange til iTunes-biblioteket på den nye computer. Du kan få flere oplysninger i iTunes-hjælp.

### Afmontere iPod shuffle

Det er vigtigt ikke at afmontere iPod shuffle fra computeren, mens der indlæses lyd-arkiver/-filer, eller mens iPod shuffle bruges som ekstern disk. Du kan se, om du må afmontere iPod shuffle, øverst i iTunes-vinduet og på statuslampen på iPod shuffle.

**Vigtigt:** Hvis meddelelsen "Afbryd ikke" vises i iTunes, eller statuslampen på iPod shuffle blinker orange, skal du skubbe iPod shuffle ud, før du afmonterer den. Ellers kan du beskadige arkiverne/filerne på iPod shuffle.

Hvis du slår iPod shuffle til som disk (se side 19), skal du altid skubbe iPod shuffle ud, før du afmonterer den.

### Du skubber iPod shuffle ud på følgende måde:

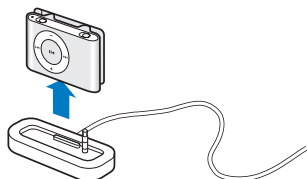
- Klik i iTunes på knappen Skub ud (⇨) ved siden af iPod shuffle i oversigten.

*Hvis du bruger en Mac, kan du også skubbe iPod shuffle ud ved at trække symbolet for iPod shuffle på skrivebordet til papirkurven.*

*Hvis du bruger en Windows-computer, kan du også skubbe iPod shuffle ud ved at klikke på ikonet Sikker fjernelse af hardware på proceslinjen i Windows og vælge iPod shuffle.*

### Du afmonterer iPod shuffle på følgende måde:

- Tag iPod shuffle ud af docken.



## Oplade batteriet

iPod shuffle har et internt, genopladeligt batteri.

Du opnår de bedste resultater, hvis du oplader batteriet helt, første gang du bruger iPod shuffle. Et tomt batteri kan oplades 80% på omkring to timer, og en fuld opladning varer ca. fire timer.

Hvis du ikke har brugt iPod shuffle i et stykke tid, skal du måske oplade batteriet.

### Du oplader batteriet vha. computeren på følgende måde:

- Slut iPod shuffle til en USB-port med stor kapacitet på computeren vha. den medfølgende iPod shuffle Dock. Computeren skal være tændt og ikke på vågeblus (nogle modeller af Macintosh kan være på vågeblus og oplade iPod shuffle på samme tid).

Når batteriet oplades, lyser statuslampen på iPod shuffle orange. Når batteriet er fuldt opladt, lyser statuslampen grønt.

**Bemærk:** Hvis iPod shuffle bruges som disk (se side 19), eller iTunes indlæser sange eller indstillinger til iPod shuffle, blinker statuslampen orange, så du kan se, at du skal skubbe iPod shuffle ud, før du afmonterer den.

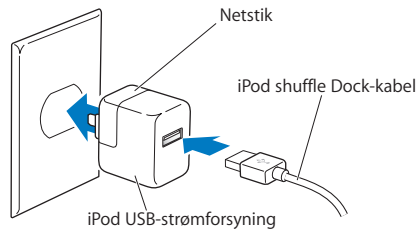
Hvis du ikke kan se statuslampen, er iPod shuffle måske ikke sluttet til en USB-port med stor kapacitet. Prøv en anden USB-port på computeren.

**Bemærk:** Du kan indlæse musik, mens batteriet oplades.

Hvis du vil oplade iPod shuffle, når du ikke er i nærheden af din computer, kan du slutte iPod shuffle til en iPod USB-strømforsyning (kan købes via [www.apple.com/dk/ipodstore](http://www.apple.com/dk/ipodstore)).

Du oplader batteriet vha. en iPod USB-strømforsyning på følgende måde:

- 1 Slut netstikket til strømforsyningen (det kan allerede være tilsluttet).
- 2 Sæt USB-stikket fra iPod shuffle Dock i strømforsyningen.
- 3 Slut strømforsyningen til en stikkontakt.
- 4 Anbring iPod shuffle i docken.



**ADVARSEL:** Læs alle sikkerhedsinstruktionerne om brug af iPod USB-strømforsyningen på side 28 før brug.

Du kan afbryde forbindelsen og bruge iPod shuffle, selvom batteriet ikke er fuldt opladt.

**Bemærk:** Genopladelige batterier kan kun oplades et begrænset antal gange. Batteriets driftstid og antallet af opladninger afhænger af brug og indstillinger. Du kan læse mere på [www.apple.com/dk/batteries](http://www.apple.com/dk/batteries).

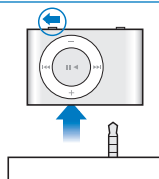
### Kontrollere batteristatus

Når du tænder iPod shuffle eller afmonterer den fra computeren eller strømforsyningen, viser statuslampen den omtrentlige spænding på batteriet. Se tabellen i det følgende afsnit. Hvis iPod shuffle allerede er tændt, kan du kontrollere batteristatus uden at afbryde afspilningen ved at slukke iPod shuffle og hurtigt tænde den igen.

### Statuslamper

iPod shuffle har to statuslamper (en for oven og en for nedent), som viser, at du har trykket på en knap, status for batteriet, brug af iPod shuffle som disk, eller om der er fejl.

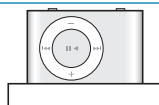
## Tænde og afbryde



- grøn
- orange
- rød
- lyser ikke
- ● ● skiftevis grøn og to orange blink (10 sekunder)

God spænding (30% – 100%)  
Lav spænding (10% – 30%)  
Meget lav spænding (< 10%)  
Ingen spænding  
FEJL: iPod shuffle skal gendannes

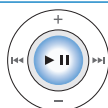
## Tilsluttet



- orange (konstant)
- grøn (konstant)
- ● ● ● blinker orange (konstant)

Oplader  
Fullt opladt  
Afbryd ikke (iTunes synkroniserer, eller iPod shuffle bruges som disk)

## Trykke på knapper

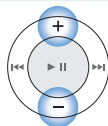


- grøn
- ● ● ● grøn (1 minut)

Tryk og hold nede:

- ● ● ● grøn, derefter tre orange
- ● ● orange, derefter tre grønne

Afspil (▶||)  
Pause (▶||)



- grøn
- ● ● tre orange

Tryk og hold nede:

- grøn
- lyser ikke
- ● ● tre orange

Skru op (+) eller Skru ned (-)  
Brugerindstillet maks. lydstyrke nået

Skru op (+) eller Skru ned (-)  
Maks. eller ingen lydstyrke nået  
Brugerindstillet maks. lydstyrke nået



- grøn
- Tryk og hold nede:  
● grøn

Forrige sang (◀◀)

Spol tilbage (◀◀)



- grøn
- Tryk og hold nede:  
● grøn

Næste sang (▶▶)

Spol frem (▶▶)

## En vilkårlig knap

- orange
- ● ● skifter mellem grøn og orange (2 sekunder)

Ingen handling (knapper er slået fra)  
FEJL: Ingen musik indlæst

## Mens iPod shuffle spiller

- ● ● ● blinker rødt (konstant)

Batteri næsten tomt



Med iPod shuffle kan du tage din musiksamling med dig overalt. Læs dette kapitel for at lære, hvordan du indlæser musik til og lytter til musik på iPod shuffle.

Før du kan bruge iPod shuffle, skal du importere sange, lydbøger og podcasts (en slags radioudsendelser) til computeren og derefter indlæse dem til iPod shuffle. Læs videre for at få mere at vide om trinene i denne proces, f.eks. hvordan du kan:

- Hente musik fra din cd-samling, harddisk eller iTunes Store (en del af iTunes, som ikke findes i alle lande) til programmet iTunes på computeren.
- Organisere musik og andet lydindhold på spillelister.
- Indlæse sange, lydbøger og podcasts til iPod shuffle.
- Lytte til musik og anden lyd på farten.

## Om iTunes

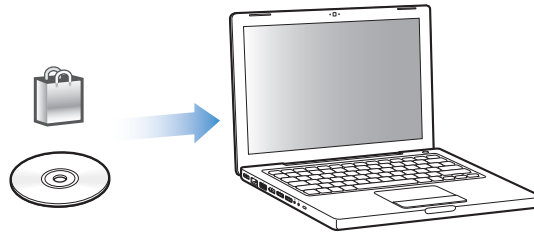
iTunes er den software, som du bruger til at synkronisere musik, lydbøger og podcasts med iPod shuffle. Når du slutter iPod shuffle til computeren, åbnes iTunes automatisk.

Denne håndbog beskriver, hvordan du bruger iTunes til at importere sange og anden lyd til computeren, oprette personlige samlinger af dine yndlingsange, kaldet spillelister, indlæse dem til iPod shuffle og justere iPod shuffle-indstillinger.

iTunes indeholder også mange andre funktioner. Du kan få flere oplysninger, hvis du åbner iTunes og vælger Hjælp > iTunes-hjælp.

## Importere musik til iTunes-biblioteket

Før du kan lytte til musik på iPod shuffle, skal du importere musikken til iTunes-biblioteket på computeren.



**Der er tre måder, hvorpå du kan få musik ind i iTunes-biblioteket:**

- Ved at købe musik og lydbøger via Internet fra iTunes Store.
- Ved at importere musik fra lyd-cd'er.
- Ved at tilføje musik, som allerede findes på computeren.

### Ved at købe sange og overføre podcasts vha. iTunes Store

Hvis du har en Internetforbindelse, kan du nemt købe og overføre sange, album og lydbøger via Internet fra iTunes Store. Du kan også abonnere på og overføre podcasts, som er en slags radioudsendelser.

Hvis du vil købe musik fra iTunes Store, skal du indstille en Apple-konto i iTunes, finde de sange, du vil have, og købe dem. Hvis du allerede har en Apple-konto eller en AOL-konto (America Online, som ikke findes i alle lande), kan du bruge denne konto til at logge ind i iTunes Store og købe sange.

**Du får adgang til iTunes Store på følgende måde:**

- Åbn iTunes, og:
  - Hvis du allerede har en iTunes-konto, skal du vælge Butik > Log ind.
  - Hvis du ikke har en iTunes-konto, skal du vælge Butik > Opret konto og følge vejledningen på skærmen for at indstille en Apple-konto eller skrive dine eksisterende kontooplysninger til Apple eller AOL.

**Du finder sange, lydbøger og podcasts på følgende måde:**

Du kan udforske eller søge i iTunes Store for at finde det album, den sang eller kunstner, du er interesseret i. Åbn iTunes, og klik på iTunes Store i oversigten.

- Du gennemser iTunes Store, ved at vælge en musikgenre på lokalmenuen Choose Genre, klikke på en af de viste udgivelser eller sange, eller ved at klikke på Gennemse i iTunes Store-vinduet.
- Du søger efter podcasts ved at klikke på podcasthenvisningen i iTunes Store-vinduet.
- Du søger i iTunes Store ved at skrive navnet på et album, en sang, kunstner eller komponist i søgefeltet i iTunes Store.

- *Du kan indsnævre søgningen* ved at skrive tekst i søgefeltet i iTunes Store og trykke på Retur eller Enter på tastaturet. Klik derefter på emner i søgelinjen. Hvis du f.eks. kun vil søge efter sangtitler og album, skal du klikke på MUSIK.
- *Hvis du vil søge efter en kombination af emner*, skal du klikke på Power-søgning i iTunes Store-vinduet.
- *Du vender tilbage til hovedsiden i iTunes Store* ved at klikke på knappen Hjem øverst til venstre i hovedvinduet i iTunes Store.

#### **Du køber en sang, et album eller en lydbog på følgende måde:**

- 1 Klik på iTunes Store i oversigten, og find derefter det emne, du vil købe.

Du kan dobbeltklikke på en sang eller et andet emne for at lytte til et eksempel og sikre dig, at det er det rigtige emne.

- 2 Klik på Køb sang, Køb album eller Køb bog.

Emnet overføres til din computer og debiteres det kreditkort, du bruger til din Apple- eller AOL-konto.

#### **Du overfører eller abonnerer på en podcast på følgende måde:**

- 1 Klik på iTunes Store i oversigten.
- 2 Klik på henvisningen Podcasts til venstre på hovedsiden i iTunes Store.
- 3 Find den podcast, du vil overføre.
  - *Hvis du vil overføre en enkelt podcast-episode*, skal du klikke på knappen Hent episode ud for episoden.
  - *Du abonnerer på en podcast* ved at klikke på knappen Abonner ud for podcast-grafikken. iTunes overfører den nyeste episode. Når nye episoder bliver tilgængelige, bliver de automatisk overført til iTunes (når computeren opretter forbindelse til Internet).

### **Importere musik fra dine lyd-cd'er til iTunes**

Følg disse instruktioner for at overføre musik fra dine cd'er til iTunes.

#### **Du importerer musik fra en lyd-cd til iTunes på følgende måde:**

- 1 Sæt en cd i computeren, og start iTunes.

*Hvis du har en Internetforbindelse*, henter iTunes navnene på sangene på cd'en fra Internet (hvis de findes) og viser dem i vinduet.

*Hvis du ikke har en Internetforbindelse*, kan du importere dine cd'er, og når computeren senere har forbindelse til Internet, kan du vælge Avanceret > Hent cd-spornavne. iTunes vil derefter hente spornavnene til de importerede cd'er.

*Hvis spornavnene til cd'en ikke findes på Internet*, kan du selv skrive navnene på sangene. Se "Skrive titler på sange og andre oplysninger" på side 12.

Når du har skrevet titlerne på sangene, kan du søge efter sange i iTunes vha. titel, kunstner, album m.m.

- 2 Klik for at fjerne hakket ud for de sange, du ikke vil importere fra cd'en.
- 3 Klik på knappen Importer cd. I området øverst i iTunes-vinduet kan du se, hvor længe det vil vare at importere hver sang.  
Som standard afspiller iTunes sange, efterhånden som de importeres. Hvis du importerer mange sange, vil du måske stoppe afspilningen af sangene for at forbedre ydeevnen.
- 4 Du skubber cd'en ud ved at klikke på knappen Skub ud (⇨).
- 5 Gentag dette trin med andre cd'er, som indeholder sange, du vil importere.

### Skrive titler på sange og andre oplysninger

Du kan skrive titler og andre oplysninger manuelt, inklusive kommentarer, til sange og andre emner i iTunes-biblioteket.

#### Du skriver selv cd-sangtitler og andre oplysninger på følgende måde:

- 1 Vælg det første spor på cd'en, og vælg Arkiv/Filer > Vis info.
- 2 Klik på Info.
- 3 Skriv sangoplysningerne.
- 4 Klik på Næste for at skrive oplysninger om det næste spor.

### Føje sange, der ligger på computeren, til iTunes-biblioteket

Hvis du har digitale musikarkiver/-filer, f.eks. i MP3-format, på computeren, kan du let føje dem til iTunes-biblioteket.

#### Du føjer sange, der ligger på computeren, til iTunes-biblioteket på følgende måde:

- Træk den mappe eller disk, der indeholder lydarkiverne/-filerne, til BIBLIOTEK i over-sigten i iTunes (eller vælg Arkiv/Filer > Føj til bibliotek, og vælg mappen eller disken). Hvis iTunes understøtter sangens arkiv-/filformat, føjes den automatisk til iTunes-biblioteket.

Du kan også trække individuelle sangarkiver/-filer til iTunes.

**Bemærk:** Med iTunes til Windows kan du konvertere ubeskyttede digitale musikfiler oprettet i Windows Media Player til et format, der er kompatibelt med iTunes, f.eks. AAC og MP3. Det kan være nyttigt, hvis du har musik, der er kodet i WMA-format. Du kan få flere oplysninger, hvis du åbner iTunes og vælger Hjælp > iTunes-hjælp.

## Organisere musik

Med iTunes kan du organisere sange og andre emner, som du vil have dem, på såkaldte spillelister. Du kan f.eks. oprette en spilleliste med sange, der passer til bestemte aktiviteter eller sindsstemninger.

Du kan også oprette smarte spillelister, der opdateres automatisk iht. regler, som du vælger. Når du føjer sange, der svarer til betingelserne, til iTunes, bliver de automatisk føjet til den smarte spilleliste.

Du kan oprette lige så mange spillelister, som du har lyst til, med sangene i iTunes-biblioteket. Når du føjer en sang til en spilleliste eller senere fjerner den igen, fjernes den ikke fra iTunes-biblioteket.

#### Du opretter en spilleliste i iTunes på følgende måde:

- 1 Klik på knappen Tilføj (+), eller vælg Arkiv/Filer > Ny spilleliste.
- 2 Skriv et navn til spillelisten.
- 3 Klik på Musik på listen BIBLIOTEK, og træk derpå en sang eller et andet emne til spillelisten.

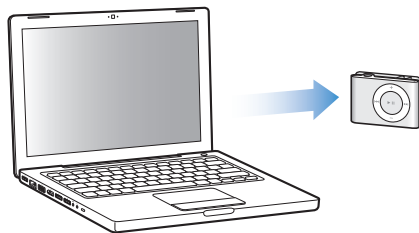
Du vælger flere sange ved at holde tasterne Skift og Kommando (⌘) nede på en Mac eller tasterne Skift og Ctrl nede på en Windows-computer, mens du klikker på hver sang.

#### Du opretter en smart spilleliste på følgende måde:

- Vælg Arkiv/Filer > Ny smart spilleliste, og definer reglerne til spillelisten.

## Indlæse musik til iPod shuffle

Når din musik er importeret til og organiseret i iTunes, kan du nemt indlæse den til iPod shuffle.



Du vælger, hvordan der skal indlæses musik fra iTunes til iPod shuffle, ved at slutte iPod shuffle til computeren, vælge iPod shuffle i oversigten og konfigurere indstillinger nederst i vinduet Indhold. Der vises flere valgmuligheder til indlæsning af musik og brug af iPod shuffle i vinduet Indstillinger.

### Fylde iPod shuffle automatisk

Med et enkelt klik kan du få iTunes til automatisk at indlæse et udvalg af sange til iPod shuffle. Du kan vælge hele biblioteket eller en bestemt spilleliste, der skal hentes sange fra, og vælge andre muligheder til Auto-udfyld.

#### Du fylder iPod shuffle automatisk på følgende måde:

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 Vælg iPod shuffle på listen over enheder i oversigten.
- 3 Klik på fanen Indhold.

4 Vælg på lokalmenuen den spilleliste, sangene skal vælges fra.  
Vælg Musik, hvis du vil bruge musik fra hele dit musikbibliotek.

5 Vælg en af følgende muligheder:

*Vælg emner tilfældigt:* iTunes blander sangene, mens de indlæses til iPod shuffle. Hvis denne mulighed ikke er valgt, overfører iTunes sange i den rækkefølge, de vises i biblioteket eller på den valgte spilleliste.

*Vælg emner med høj vurdering oftere:* iTunes bruger de sange, du lytter mest til.

*Erstat alle emner ved Auto-udfyld:* iTunes erstatter sangene på iPod shuffle med de nye sange, du har valgt. Hvis denne mulighed ikke er valgt, bevares de sange, der allerede er indlæst til iPod shuffle, og iTunes vælger flere sange til at udfylde den ledige plads.

6 Klik på Auto-udfyld.

Mens musikken indlæses fra iTunes til iPod shuffle, vises status i iTunes-statusvinduet. Når opdateringen er færdig, vises meddelelsen "iPod-opdatering er færdig" i iTunes.

### **Kun bruge emner, der er valgt i iTunes-biblioteket, til Auto-udfyld**

Du kan indstille iTunes til kun at bruge emner, der er valgt i iTunes-biblioteket, til Auto-udfyld. De emner, der ikke er valgt, ignoreres.

**Du begrænser Auto-udfyld til valgte emner på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 Vælg iPod shuffle, når den vises i iTunes-vinduet.
- 3 Klik på fanen Indstillinger.
- 4 Vælg "Opdater kun afkrydsede sange".
- 5 Klik på Anvend.

### **Indlæse sange, lydbøger og podcasts manuelt**

Du kan indlæse sange og spillelister til iPod shuffle manuelt. Hvis du vil indlæse lyd-bøger og podcasts til iPod shuffle, skal du indlæse dem manuelt.

**Du indlæser en sang eller et andet emne til iPod shuffle på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 Vælg biblioteket eller en spilleliste i oversigten i iTunes.
- 3 Træk sangen eller emnet til iPod shuffle i oversigten.

Du kan også trække hele spillelister for at indlæse dem til iPod shuffle.

## Ændre sangenes rækkefølge på iPod shuffle

Når sangene er indlæst til iPod shuffle, kan du ændre deres rækkefølge på samme måde som med spillelister i iTunes.

**Du ændrer sangenes rækkefølge på iPod shuffle på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.
- 3 Klik på fanen Indhold.
- 4 Klik i det tomme felt over den første kolonne for at sortere sangene efter nummer.
- 5 Træk sangene til den ønskede rækkefølge.

## Få plads til flere sange på iPod shuffle

Hvis du har importeret sange til iTunes med en høj bithastighed, f.eks. i AIFF-format, kan du indstille iTunes til automatisk at konvertere sange til 128 kbps AAC-format, når de indlæses til iPod shuffle. Det påvirker ikke sangenes kvalitet eller størrelse i iTunes.

**Bemærk:** Sange i formater, der ikke understøttes af iPod shuffle, f.eks. Apple Lossless, *skal* konverteres, hvis du vil indlæse dem til iPod shuffle. Der findes flere oplysninger om de formater, som iPod shuffle understøtter, i "Hvis du ikke kan indlæse en sang eller et andet emne til iPod shuffle" på side 24.

**Du konverterer sange med høj bithastighed til AAC-arkiver/-filer på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.
- 3 Klik på fanen Indstillinger.
- 4 Vælg "Konverter sange med højere bithastigheder til 128 kbps AAC".
- 5 Klik på Anvend.

## Fjerne sange og andre emner fra iPod shuffle

Du kan få iTunes til automatisk at erstatte emner på iPod shuffle, når du indlæser emner vha. Auto-udfyld. Du kan også fjerne emner fra iPod shuffle manuelt.

**Du erstatter automatisk emner på iPod shuffle ved Auto-udfyld på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.
- 3 Vælg fanen Indhold.
- 4 Sørg for, at muligheden "Erstat alle emner ved Auto-udfyld" er valgt.

**Du fjerner en sang eller et andet emne fra iPod shuffle på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.

- 3 Vælg en sang eller et andet emne på iPod shuffle, og tryk på Slettetasten på tastaturet.

Når du sletter en sang eller et andet emne fra iPod shuffle manuelt, slettes sangen ikke fra iTunes-biblioteket.

## Afspille musik

Når du har indlæst musik og anden lyd til iPod shuffle, kan du lytte til den.

**Du lytter til sange og andre emner på iPod shuffle på følgende måde.**

- 1 Slut øretelefonerne til iPod shuffle, og anbring dem i ørerne.
- 2 Tryk på Afspil/pause (▶||).

Tryk på Skru op (+) eller Skru ned (–) for at justere lydstyrken. Sørg for, at du ikke skruer for højt op. Se "Indstille begrænsning i lydstyrke" på side 17.

**ADVARSEL:** Læs alle sikkerhedsinstruktionerne om, hvordan du undgår høreskader, på side 28 før brug.

Der findes en oversigt over betjeningsmulighederne på iPod shuffle i "Bruge betjeningsmulighederne på iPod shuffle" på side 4.

**Bemærk:** Hvis du lytter til en lydbog, skal du indstille omskifteren til gentag (↺), så kapitlerne spilles i rækkefølge.

## Indstille iPod shuffle til at blande sange eller spille sange i rækkefølge

Du kan indstille iPod shuffle til at blande sange eller afspille dem i rækkefølge.

**Du indstiller iPod shuffle til at blande på følgende måde:**

- Skub omskifteren til bland (↻).

Du kan blande sangene igen ved at trykke på Afspil/pause (▶||) hurtigt tre gange.

**Du indstiller iPod shuffle til at afspille sange i rækkefølge på følgende måde:**

- Skub omskifteren til gentag (↺↻).

Du vender tilbage til den første sang ved at trykke på Afspil/pause (▶||) hurtigt tre gange.

## Vælg den samme lydstyrke til alle sange

Sangenes lydstyrke og andre lydindstillinger afhænger af, hvordan de blev optaget eller kodet. iTunes kan automatisk justere sangenes lydstyrke, så de afspilles med det samme lydstyrkeniveau. Du kan indstille iPod shuffle til at bruge lydstyrkeindstillingerne fra iTunes.



**Du indstiller iTunes til at afspille sange med samme lydniveau på følgende måde:**

- 1 Vælg iTunes > Indstillinger i iTunes, hvis du bruger en Mac, eller vælg Rediger > Indstillinger, hvis du bruger en Windows-computer.
- 2 Klik på Afspilning, og vælg Lydkontrol.

**Du indstiller iPod shuffle til at bruge lydstyrken fra iTunes på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.
- 3 Klik på fanen Indstillinger.
- 4 Vælg Slå Lydkontrol til.
- 5 Klik på Anvend.

**Vigtigt:** Hvis du ikke har slået Lydkontrol til i iTunes, har det ingen effekt, hvis du indstiller det på iPod shuffle.

## Indstille begrænsning i lydstyrke

Du kan indstille en begrænsning i lydstyrken på iPod shuffle. Du kan også definere en adgangskode i iTunes for at forhindre, at denne indstilling ændres af andre.

Hvis du har indstillet en begrænsning i lydstyrken på iPod shuffle, blinker statuslampen orange tre gange, hvis du prøver at overskride begrænsningen.

**Du indstiller begrænsning i lydstyrken på iPod shuffle på følgende måde:**

- 1 Indstil iPod shuffle til den ønskede maksimale lydstyrke.
- 2 Slut iPod shuffle til computeren.
- 3 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.
- 4 Klik på fanen Indstillinger.
- 5 Vælg "Begræns maks. lydstyrke".
- 6 Træk mærket til den ønskede maksimale lydstyrke.

Mærkets oprindelige indstilling viser, hvilken lydstyrke iPod shuffle var indstillet til, da du valgte afkrydsningsfeltet "Begræns maks. lydstyrke".

- 7 Hvis der skal bruges en adgangskode til at ændre denne indstilling, skal du klikke på låsen og skrive en adgangskode.

Hvis du indstiller en adgangskode, skal du angive den, før du kan ændre eller fjerne begrænsninger i lydstyrken.

**Bemærk:** Lydstyrkeniveauet kan også variere, hvis du bruger forskellige øre- eller hovedtelefoner.

**Du fjerner begrænsningen i lydstyrken på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.
- 3 Klik på fanen Indstillinger.
- 4 Fravælg "Begræns maks. lydstyrke".

Skriv evt. adgangskoden.

**Bemærk:** Hvis du glemmer adgangskoden, kan du gendanne software på iPod shuffle. Du kan læse mere under "Opdatere og gendanne software på iPod shuffle" på side 26.

## Slå knapperne på iPod shuffle til og fra

Du kan slå knapperne på iPod shuffle fra, så der ikke sker noget, hvis du kommer til at trykke på dem.

**Du slår knapperne på iPod shuffle fra på følgende måde:**

- Tryk på og hold knappen Afspil/pause (▶||) nede i omkring tre sekunder. Statuslampen lyser grønt og blinker derefter orange tre gange, når knapperne bliver slået fra. Hvis du trykker på en knap, når knapperne er slået fra, blinker statuslampen orange en gang.

**Du slår knapperne til igen på følgende måde:**

- Tryk på og hold knappen Afspil/pause (▶||) nede igen i omkring tre sekunder. Statuslampen lyser orange og blinker derefter grønt tre gange, når knapperne bliver slået til.

## Brug iPod shuffle til at transportere data ud over musik.

Læs dette kapitel for at finde ud af, hvordan du bruger iPod shuffle som ekstern disk.

### Bruge iPod shuffle som en ekstern disk

Du kan bruge iPod shuffle som en ekstern disk og overføre data til den.

**Bemærk:** Du skal bruge iTunes til at indlæse musik og anden lyd, som du vil lytte til, til iPod shuffle. Du kan ikke afspille lydarkiver/-filer, som du kopierer til iPod shuffle vha. Macintosh Finder eller Windows Stifinder.

**Du indstiller iPod shuffle, så den kan bruges som en ekstern disk, på følgende måde:**

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.
- 3 Klik på fanen Indstillinger.
- 4 Under Indstillinger skal du vælge "Slå brug af disk til".

**Bemærk:** Du skal måske rulle ned for at se diskindstillingerne.

- 5 Juster mærket for at vælge, hvor megen plads der skal reserveres til sange hhv. data.
- 6 Klik på Anvend.

Når du bruger iPod shuffle som en ekstern disk, vises disksymbolet for iPod shuffle på skrivebordet (på Mac) og med et drevbogstav i Windows Stifinder (på Windows-computere).

### Overføre arkiver/filer mellem computere

Når du slår brug af disk til med iPod shuffle, kan du overføre arkiver/filer fra en computer til en anden. iPod shuffle er formateret som en FAT-32-enhed, der understøttes af både Mac- og Windows-computere. På den måde kan du bruge iPod shuffle til at overføre arkiver/filer mellem computere med forskellige operativsystemer.

### Du overfører arkiver/filer mellem computere på følgende måde:

- 1 Når du har slået brug af iPod shuffle som disk til, skal du slutte den til den computer, som du vil hente arkiver/filer fra.

**Vigtigt:** Når du slutter iPod shuffle til en anden computer (eller en anden brugerkonto på computeren), bliver du spurgt, om du vil slette iPod shuffle og synkronisere den med det nye iTunes-bibliotek. Klik på Annuller, hvis du ikke vil slette det aktuelle musikindhold på iPod shuffle.

- 2 Brug computerens arkiv-/filsystem (Finder på Mac og Windows Stifinder på en pc) til at trække de ønskede arkiver/filer til iPod shuffle.
- 3 Afmonter iPod shuffle, og slut den til den anden computer.  
Klik også her på Annuller, hvis du ikke vil slette det aktuelle musikindhold på iPod shuffle.
- 4 Træk arkiverne/filerne fra iPod shuffle til en disk på den nye computer.

### Undgå, at iTunes starter automatisk

Du kan forhindre, at iTunes starter automatisk, når du slutter iPod shuffle til computeren:

#### Du forhindrer iTunes i at starte automatisk på følgende måde:

- 1 Slut iPod shuffle til computeren.
- 2 I iTunes skal du vælge iPod shuffle i oversigten.
- 3 Klik på fanen Indstillinger.
- 4 Under Valg skal du fravælge "Åbn iTunes, når denne er iPod er tilsluttet."
- 5 Klik på Anvend.

## iPod shuffle leveres med øretelefoner og en iPod shuffle Dock.

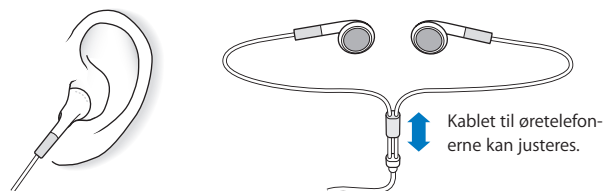
Læs om Apple-øretelefonerne, iPod shuffle Dock og andet tilbehør til iPod shuffle.

### Apple-øretelefoner

iPod shuffle leveres med et par øretelefoner i høj kvalitet.

**Du bruger øretelefoner på følgende måde:**

- Slut hovedtelefonerne til stikket til hovedtelefoner. Sæt derefter ørepropperne i ørerne som vist.



**ADVARSEL:** Læs alle sikkerhedsinstruktionerne om, hvordan du undgår høreskader, på side 28 før brug.

## iPod shuffle Dock

iPod shuffle leveres med en iPod shuffle Dock (2. generation), som du kan bruge til at slutte iPod shuffle til computeren og andre USB-enheder. Se "Tilslutte og afmontere iPod shuffle" på side 5.

## iPod USB-strømforsyning

Med en iPod USB-strømforsyning, som er ekstraudstyr, kan du oplade iPod shuffle, når du ikke er i nærheden af din computer.

## Tilbehør

Du kan købe tilbehør til iPod shuffle via [www.apple.com/dk/ipodstore](http://www.apple.com/dk/ipodstore).

**Der findes f.eks. følgende tilbehør:**

- Apple iPod In-Ear Headphones (øretelefoner)
- iPod shuffle Dock (2. generation)
- iPod USB-strømforsyning

De fleste problemer med iPod shuffle kan løses vha. instruktionerne i dette kapitel.

## De fem løsningsforslag: Nulstille, prøve igen, starte igen, geninstallere, gendanne

Husk følgende fem løsningsforslag, hvis der opstår problemer med iPod shuffle. Prøv forslagene et ad gangen, indtil problemet er løst. Hvis et af disse løsningsforslag ikke virker, skal du læse videre for at finde løsninger til bestemte problemer.

- *Nulstil* iPod shuffle ved at slukke den og vente fem sekunder, før du tænder den igen.
- *Prøv igen* med en anden USB-port, hvis du ikke kan se iPod shuffle i iTunes.
- *Genstart* computeren, og sørg for, at de nyeste softwareopdateringer er installeret.
- *Geninstaller* den nyeste version af iTunes-software fra Internet.
- *Gendan* software på iPod shuffle. Se "Opdatere og gendanne software på iPod shuffle" på side 26.

## Hvis iPod shuffle ikke tændes eller reagerer

- Hvis statuslampen blinker orange, når du trykker på en knap, er knapperne på iPod shuffle slået fra. Tryk på og hold knappen Afspil/pause (▶||) nede i omkring tre sekunder, indtil statuslampen blinker grønt.
- Slut iPod shuffle til en USB-port med stor kapacitet på computeren. Batteriet i iPod shuffle skal måske oplades.
- Sluk for iPod shuffle, vent fem sekunder, og tænd den derefter igen.
- Du skal måske gendanne software på iPod shuffle. Se "Opdatere og gendanne software på iPod shuffle" på side 26.

### Hvis iPod shuffle ikke afspiller musik

- Sørg for, at stikket til øre- eller hovedtelefonerne er skubbet helt ind.
- Sørg for, at lydstyrken er justeret korrekt. Måske er der indstillet en maksimal lydstyrke. Se "Indstille begrænsning i lydstyrke" på side 17.
- iPod shuffle kan være sat på pause. Prøv at trykke på Afspil/pause (▶||).

### Hvis du slutter iPod shuffle til computeren, og der ikke sker noget

- Slut iPod shuffle til en USB-port med stor kapacitet på computeren. iPod shuffle skal måske oplades.
- Sørg for, at du har installeret den nyeste iTunes-software fra [www.apple.com/dk/ipod/start](http://www.apple.com/dk/ipod/start).
- Prøv at bruge en anden USB-port på computeren. Sørg for, at iPod shuffle er anbragt korrekt i dock. Sørg for, at USB-stikket vender rigtigt. Det kan kun indsættes på en måde.
- iPod shuffle skal måske nulstilles. Sluk iPod shuffle, vent fem sekunder, og tænd den derefter igen.
- Hvis statuslampen ikke lyser (eller lyser svagt), og iPod shuffle ikke vises i iTunes eller Finder, er batteriet måske helt afladt. Oplad iPod shuffle i nogle minutter for at se, om der kommer liv i den igen.
- Kontroller, at computeren og softwaren opfylder kravene. Se "Hvis du vil kontrollere systemkravene" på side 25.
- Prøv at starte computeren igen.
- Hvis ingen af disse forslag løser problemet, skal du evt. gendanne software på iPod. Se "Opdatere og gendanne software på iPod shuffle" på side 26.
- Hvis det ikke løser problemet at gendanne iPod shuffle, skal iPod shuffle muligvis repareres. Du kan finde oplysninger om service til iPod shuffle på webstedet om service og support på [www.apple.com/dk/support/ipodshuffle/service](http://www.apple.com/dk/support/ipodshuffle/service).

### Hvis sange indlæses langsomt

Du opnår hurtige overførselshastigheder ved at slutte iPod shuffle til en USB 2.0-port. USB 2.0 indlæser sange og data meget hurtigere end USB 1.1.

### Hvis du ikke kan indlæse en sang eller et andet emne til iPod shuffle

Sangen er måske kodet i et format, som iPod shuffle ikke understøtter. Følgende lydformater understøttes af iPod shuffle. Disse inkluderer formater til lydbøger og podcasts:

- AAC (M4A, M4B, M4P) (op til 320 kbps)
- MP3 (op til 320 kbps)
- MP3 Variable Bit Rate (VBR)
- WAV
- AA (audible.com spoken word, formaterne 2, 3 og 4)
- AIFF



En sang, der er kodet i Apple Lossless-format, har fuld cd-kvalitet, men fylder kun halvt så meget, som hvis den var kodet i AIFF- eller WAV-format. Den samme sang kodet i AAC- eller MP3-format fylder endnu mindre. Når du importerer sange fra en cd vha. iTunes, konverteres de automatisk til AAC-format.

Du kan indstille iPod shuffle til automatisk at konvertere arkiver/filer, der er kodet med høje bithastigheder (f.eks. i Apple Lossless-format), til 128 kbps AAC-format, når de indlæses til iPod shuffle. Se "Få plads til flere sange på iPod shuffle" på side 15.

Med iTunes til Windows kan du konvertere WMA-filer, der ikke er beskyttet, til AAC- eller MP3-format. Det kan være nyttigt, hvis du har en musiksamling, der er kodet i WMA-format.

iPod shuffle understøtter ikke Apple Lossless, WMA, MPEG Layer 1- og MPEG Layer 2-lydarkiver/-filer eller audible.com-format 1.

Hvis du har en sang i iTunes, som ikke understøttes af iPod shuffle, kan du konvertere den til et format, som iPod shuffle understøtter. Du kan få flere oplysninger i iTunes-hjælp.

#### **Hvis kapitlerne i en lydbog ikke afspilles i rækkefølge**

- Sørg for, at omskifteren på iPod shuffle er indstillet til gentag (↺), så kapitlerne i lydbogen afspilles i rækkefølge.
- Hvis kapitlerne ikke blev føjet til iPod shuffle i rækkefølge, skal du slutte iPod shuffle til computeren og ændre sporenes rækkefølge vha. iTunes. Se "Ændre sangenes rækkefølge på iPod shuffle" på side 15.

#### **Hvis du vil kontrollere systemkravene**

Før du kan bruge iPod shuffle, skal du have:

- En af de følgende computerkonfigurationer:
  - En Macintosh med en USB-port (USB 2.0 anbefales).
  - En Windows-computer med en USB-port eller et USB-kort installeret (USB 2.0 anbefales).
- Et af de følgende operativsystemer: Mac OS X v10.3.9 eller en nyere version, Windows 2000 med Service Pack 4 eller en nyere version, Windows XP Home eller Professional med Service Pack 2 eller en nyere version.
- Internetadgang (en bredbåndsforbindelse anbefales).
- iTunes 7.0.2 eller en nyere version (iTunes kan hentes fra [www.apple.com/dk/ipod/start](http://www.apple.com/dk/ipod/start)).

Hvis din Windows-computer ikke har en USB-port med stor kapacitet, kan du købe og installere et USB 2.0-kort. Du kan læse mere på [www.apple.com/dk/ipodstore](http://www.apple.com/dk/ipodstore).



USB 2.0-port med stor kapacitet

### Hvis du vil bruge iPod shuffle med en Mac eller en Windows-computer

Når du synkroniserer iPod shuffle med et andet iTunes-bibliotek, skal du slette den musik, der allerede ligger på iPod shuffle, uanset hvilket operativsystem du bruger. Når du slutter iPod shuffle til en anden computer eller brugerkonto, bliver du spurgt, om du vil slette iPod shuffle og synkronisere den med det nye iTunes-bibliotek.

Men du kan godt bruge iPod shuffle som ekstern disk både til Macintosh- og Windows-computere, så du kan overføre data fra det ene operativsystem til det andet. Se Kapitel 3, "Opbevare arkiver/filer på iPod shuffle," på side 19.

## Opdatere og gendanne software på iPod shuffle

Du kan bruge iTunes til at opdatere og gendanne software på iPod shuffle. Det anbefales, at du opdaterer iPod shuffle med den nyeste software. Du kan også gendanne softwaren, så iPod shuffle vender tilbage til sin originale status.

- Hvis du vælger at opdatere, bliver softwaren opdateret, men indstillinger og sange berøres ikke.
- Hvis du vælger at gendanne, bliver alle data på iPod shuffle slettet, inklusive sange og andre data. De originale indstillinger gendannes på iPod shuffle.

### Du opdaterer eller gendanner software på iPod shuffle på følgende måde:

- 1 Sørg for, at du har en Internetforbindelse og har installeret den nyeste version af iTunes fra [www.apple.com/dk/ipod/start](http://www.apple.com/dk/ipod/start).
- 2 Slut iPod shuffle til computeren.
- 3 Vælg iPod shuffle i oversigten i iTunes, og klik på fanen Indstillinger.  
Under Version kan du se, om softwaren på iPod shuffle er ajour, eller om der skal installeres en ny version af softwaren.
- 4 Gør et af følgende:
  - Du installerer den nyeste version af softwaren ved at klikke på Opdater.
  - Du gendanner iPod shuffles originale indstillinger ved at klikke på Gendan. På den måde slettes alle data fra iPod shuffle. Følg vejledningen på skærmen for at gendanne softwaren.

Dette kapitel indeholder vigtige oplysninger om sikkerhed og håndtering af iPod shuffle.



For at undgå skader skal du læse alle nedenstående sikkerhedsoplysninger og instruktioner om brug, før du tager iPod shuffle i brug.

Sørg for, at du har denne oversigt over funktioner til iPod shuffle i nærheden.

## Vigtige sikkerhedsoplysninger

**VIGTIGT:** Hvis du ikke overholder disse sikkerhedsinstruktioner, kan du komme ud for brand, elektrisk stød eller andre skader og beskadigelser.

**Behandling af iPod shuffle** Du må ikke bøje, tabe, knuse, punktere, brænde eller åbne iPod shuffle.

**Undgå vand og våde områder** Brug ikke iPod shuffle i regn eller i nærheden af vaskekummer og andre våde områder. Sørg for, at du ikke spilder mad og væske på iPod shuffle. Hvis iPod shuffle bliver våd, skal du afmontere alle kabler og slukke iPod shuffle, før du rengør den. Lad den tørre helt, før du tænder den igen.

**Reparation af iPod shuffle** Forsøg aldrig selv at reparere iPod shuffle. iPod shuffle indeholder ingen dele, som brugeren kan yde service på. Hvis du vil have oplysninger om service, skal du vælge iPod-hjælp på Hjælpe menuen i iTunes eller besøge [www.apple.com/dk/support/ipod/service](http://www.apple.com/dk/support/ipod/service). Batteriet i iPod shuffle kan ikke udskiftes af brugeren. Der findes flere oplysninger om batterier på [www.apple.com/dk/batteries](http://www.apple.com/dk/batteries).

**Brug af iPod USB-strømforsyning (sælges separat)** Hvis du bruger iPod USB-strømforsyningen (sælges separat i [www.apple.com/dk/ipodstore](http://www.apple.com/dk/ipodstore)) til at oplade iPod shuffle, skal du sørge for, at strømforsyningen er helt samlet, før du sætter den i en stikkontakt. Sæt derefter iPod USB-strømforsyningen helt ind i stikkontakten. Du må hverken tilslutte eller afmontere iPod USB-strømforsyningen med våde hænder. Brug ikke en anden type strømforsyning end en Apple iPod-strømforsyning til opladning af iPod shuffle.

Ved normal brug kan iPod USB-strømforsyningen blive varm. Sørg altid for tilstrækkelig ventilation omkring iPod USB-strømforsyningen, og vær forsigtig, når du bruger den.

Afmonter iPod USB-strømforsyningen i følgende tilfælde:

- Hvis netledningen eller stikket er blevet flosset eller beskadiget.
- Hvis strømforsyningen udsættes for regn eller usædvanlig høj fugtighed.
- Hvis strømforsyningens kabinet er beskadiget.
- Hvis du mener, at strømforsyningen skal til service eller reparation.
- Hvis du vil rengøre strømforsyningen.

**Undgå høreskader** Permanent høretab kan opstå, hvis øretelefoner eller hovedtelefoner benyttes ved for høj lydstyrke. Indstil lydstyrken til et fornuftigt niveau. Selvom du vænner dig til en høj lydstyrke, så den virker helt normal, kan du få høreskader. Hvis du får ringen for ørerne eller ikke hører tale tydeligt, skal du holde op med at lytte til musik og få undersøgt hørelsen. Jo højere lydstyrken er, jo hurtigere beskadiges hørelsen. Ekspertter anbefaler følgende for at undgå høreskader:

- Undgå at bruge hovedtelefoner og ørepropper med høj musik i længere tid ad gangen.
- Skru ikke op for lydstyrken for at overdøve støj fra omgivelserne.
- Skru ned for lyden, hvis du ikke kan høre personer i nærheden, som taler til dig.

Der findes oplysninger om, hvordan du indstiller maksimal lydstyrke på iPod shuffle, i "Indstille begrænsning i lydstyrke" på side 17.

**Sikker brug af hovedtelefoner** Det anbefales ikke at bruge hovedtelefoner, mens du betjener et køretøj, og det er ulovligt i nogle lande. Du skal altid være forsigtig og have din fulde opmærksomhed rettet mod trafikken, når du kører. Sluk for iPod shuffle, hvis du føler dig distraheret af musikken, når du færdes i trafikken eller betjener maskiner.

## Vigtige oplysninger om håndtering

**BEMÆRK:** Hvis du ikke overholder disse instruktioner om håndtering, kan iPod shuffle eller andet udstyr blive beskadiget.

**Transportere iPod shuffle** iPod shuffle indeholder meget følsomme komponenter. Du må ikke bøje, tabe eller knuse iPod shuffle.

**Brug af stik og porte** Tving aldrig et stik ind i en port. Se efter evt. forhindringer i porten. Hvis stikket ikke kan sættes i porten uden besvær, passer de sandsynligvis ikke sammen. Sørg for, at du bruger det rigtige stik, og hold stikket korrekt i forhold til porten.

**Opbevaring af iPod shuffle inden for acceptable temperaturer** Brug iPod shuffle på et sted, hvor temperaturen altid er mellem 0° og 35° C. Spilletiden på iPod kan midlertidigt blive kortere i områder med lave temperaturer.

Opbevar iPod shuffle et sted, hvor temperaturen altid er mellem -20° og 45° C. Efterlad ikke iPod shuffle i bilen, da temperaturen i lukkede biler kan overstige denne grænse.

Når du bruger iPod shuffle eller oplader batteriet, er det normalt, at iPod shuffle bliver varm. Det ydre af iPod shuffle fungerer som et køleelement, der overfører varme fra enheden til den koldere luft i rummet.

**Rengøre iPod shuffle udvendigt** Før du rengør iPod shuffle, skal du tage den ud af docken og slukke iPod shuffle. Brug derefter en blød, let fugtig, fnugfri klud. Sørg for, at der ikke kommer fugt i nogen åbninger. Brug ikke vinduesrens, rengøringsmidler, aerosolspraydåser, opløsningsmidler, alkohol, ammoniak eller slibemidler til rengøring af iPod shuffle.

**Bortskaffe iPod shuffle** Der findes oplysninger om bortskaffelse af iPod shuffle, inklusive andre vigtige oplysninger, i "Regulatory Compliance Information" på side 31.

## Du kan finde flere oplysninger om brug af iPod shuffle på Internet og i hjælpen på skærmen.

Den følgende tabel beskriver, hvor du kan få mere software til iPod samt serviceoplysninger.

Hvis du vil læse om	Skal du gøre følgende:
Service og support, diskussioner, øvelser og Apple-softwareoverførsler	Gå ind på: <a href="http://www.apple.com/dk/support/ipodshuffle">www.apple.com/dk/support/ipodshuffle</a>
Brug af iTunes	Åbn iTunes, og vælg Hjælp > iTunes-hjælp. Du kan finde en iTunes-øvelse på Internet (findes kun i nogle lande) på adressen: <a href="http://www.apple.com/dk/ilife/tutorials/itunes">www.apple.com/dk/ilife/tutorials/itunes</a>
De nyste oplysninger om iPod shuffle	Gå ind på: <a href="http://www.apple.com/dk/ipodshuffle">www.apple.com/dk/ipodshuffle</a>
Registrering af iPod shuffle	Du registrerer iPod shuffle ved at installere iTunes på computeren og tilslutte iPod shuffle.
Hvordan du finder serie-nummeret på iPod shuffle	Se på hakket under clipsen på iPod shuffle. I iTunes kan du (mens iPod shuffle er tilsluttet computeren) vælge iPod shuffle i oversigten og klikke på fanen Indstillinger.
Service i henhold til garanti	Følg først rådene i dette hæfte, hjælpen på skærmen og på Internet, og besøg derefter: <a href="http://www.apple.com/dk/support/ipodshuffle/service">www.apple.com/dk/support/ipodshuffle/service</a>

## Regulatory Compliance Information

### FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. See instructions if interference to radio or television reception is suspected

### Radio and Television Interference

This computer equipment generates, uses, and can radiate radio-frequency energy. If it is not installed and used properly—that is, in strict accordance with Apple’s instructions—it may cause interference with radio and television reception.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device in accordance with the specifications in Part 15 of FCC rules. These specifications are designed to provide reasonable protection against such interference in a residential installation. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

You can determine whether your computer system is causing interference by turning it off. If the interference stops, it was probably caused by the computer or one of the peripheral devices.

If your computer system does cause interference to radio or television reception, try to correct the interference by using one or more of the following measures:

- Turn the television or radio antenna until the interference stops.
- Move the computer to one side or the other of the television or radio.
- Move the computer farther away from the television or radio.
- Plug the computer into an outlet that is on a different circuit from the television or radio. (That is, make certain the computer and the television or radio are on circuits controlled by different circuit breakers or fuses.)

If necessary, consult an Apple-authorized service provider or Apple. See the service and support information that came with your Apple product. Or, consult an experienced radio/television technician for additional suggestions.

**Important:** Changes or modifications to this product not authorized by Apple Inc. could void the EMC compliance and negate your authority to operate the product.

This product was tested for EMC compliance under conditions that included the use of Apple peripheral devices and Apple shielded cables and connectors between system components.

It is important that you use Apple peripheral devices and shielded cables and connectors between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, television sets, and other electronic devices. You can obtain Apple peripheral devices and the proper shielded cables and connectors through an Apple Authorized Reseller. For non-Apple peripheral devices, contact the manufacturer or dealer for assistance.

*Responsible party (contact for FCC matters only):*  
Apple Inc. Product Compliance, 1 Infinite Loop  
M/S 26-A, Cupertino, CA 95014-2084, 408-974-2000.

### Industry Canada Statement

This Class B device meets all requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations.

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

### VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用されることを目的としています。この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

### Korea Class B Statement

B급 기기용 경고문

B급 기기 (가정용 정보통신기기)

이 기기는 가정용으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

## Russia



ME67

## Europa

Opfylder kravene i de europæiske direktiver 2006/95/EEC og 89/336/EEC.



### Oplysninger om bortskaffelse og genbrug

iPod indeholder et batteri. Bortskaf iPod i henhold til gældende miljølove og retningslinjer.

Du kan få oplysninger om Apples genbrugsprogram på adressen: [www.apple.com/environment](http://www.apple.com/environment)

**Deutschland:** Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerätes am Ende seines Lebenszyklus entsprechend der maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.

### China:

警告：不要刺破或焚烧。该电池不含水银。

**Nederlands:** Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedeponneerd.



### Taiwan:

警告：請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。



廢電池請回收

## EU – oplysninger om bortskaffelse:



Dette symbol betyder, at dit produkt bør bortskaffes adskilt fra husholdningsaffald i henhold til nationale love og regulativer. Når dette produkts livscyklus er forbi, skal du aflevere det på en genbrugsplads, som er udpeget af de lokale myndigheder. På nogle genbrugspladser er det gratis at aflevere produkter. Den indsamling og genbrug af dit produkt, som sker i forbindelse med bortskaffelsen, hjælper med at bevare naturens ressourcer og sikrer, at produktet genbruges på en måde, som beskytter miljøet og vores sundhed.

### Apple og miljøet

Apple erkender sit ansvar for at medvirke til at mindske produkternes indvirkning på miljøet.

Du kan få flere oplysninger på adressen: [www.apple.com/environment](http://www.apple.com/environment)

© 2007 Apple Inc. Alle rettigheder forbeholdes. Apple, Apple-logoet, FireWire, iPod, iTunes, Mac, Macintosh og Mac OS er varemærker tilhørende Apple Inc. og er registreret i USA og andre lande. Finder og shuffle er varemærker tilhørende Apple Inc. Apple Store er et service-mærke tilhørende Apple Inc. og registreret i USA og andre lande. Andre firma- og produktnavne kan være varemærker tilhørende deres respektive ejere.

Omtale af tredjeparters produkter har kun oplysende karakter og skal ikke opfattes som en anbefaling. Apple påtager sig ikke noget ansvar for produkternes funktionsdygtighed. Alle evt. aftaler og garantier er indgået direkte mellem leverandørerne og brugerne. Apple har gjort sig stor umage for at sikre, at oplysningerne i denne håndbog er korrekte. Apple er ikke ansvarlig for evt. tryk- og oversættelsesfejl.

DK019-0996/6-2007